

Signature Appetizer 逸品前菜			Quantity / Price	
001	拼盤	中国的小菜 いろいろ盛り合せ	Assorted appetizers	1人前 <b>880</b> 2人前より
002	海蜇皮	くらげの辛味和え	Chilled jellyfish tossed w/ spicy sauce	中 <b>1170</b> 小 <b>780</b>
Appetizer 前菜				
003	香腸 羊肉香腸 牛肉辣香腸 猪肉香腸	自家製腸詰めソーセージ パリッと香ばしく焼き上げました ・羊肉フェネルソーセージ ・牛肉、山椒の香りソーセージ ・豚肉スパイスガーリックソーセージ	Mutton & fennel sausage Beef & taro sausage w/ Sichuan pepper Spicy pork & garlic sausage	単品 <b>500</b>
004	麻辣白肉	茹で豚肉の麻辣ソースかけ	Boiled pork slice w/ ma-la spicy sauce	680
005	口水雞	よだれ鶏	Steamed chicken w/ chili oil sauce	780
006	棒棒雞	バンバンジー	Steamed chicken w/ sesame sauce	680
007	蔥油雞	ネギダレ鶏	Steamed chicken w/ scallion sauce	680
008	榨菜	青ザーサイ	Szechuan pickles	550
009	芹菜魷魚	いかとセロリのマリネ	Marinated squid & celery	680
010	麻辣螺肉	つぶ貝レモン黒胡椒和え	Whelk w/ lemon & black pepper dressing	580
011	麻辣珍肝	砂肝マーラーあえ	Chicken glizzard w/ ma-la spicy sauce	480
012	皮蛋豆腐	ピータン豆腐	Century egg & chilled tofu	680
013	山藥蓮藕	山芋とレンコンサクサク揚げ	Crispy deep-fried yam & lotus root	780
014	芝麻韭菜	にらおひたし胡麻和え	Simmered garlic chive w/ sesame sauce	480
015	爽口土豆絲	じゃが芋シャキシャキ山椒あえ	Shredded potato dressed w/ Sichuan pepper	480
016	拍黃瓜	たたききゅうり	Chopped cucumber w/ garlic	420
Salad サラダ				
017	老虎菜	パクチーサラダ	Coriander & chili salad	880
018	番茄粉絲沙拉	トマト春雨香菜サラダ	Tomato, bean vermicelli & coriander salad	880

Excluding Tax. メニューに記載されている価格は全て税抜き表示です。ご精算時に消費税相当額を申し受けます。202009

Recommended Dim Sum おすすめ点心			Quantity/Price	
019	小籠包	名物 ショウロンポウ	Steamed soup-filled dumplings "Xiaolongbao"	1セーロ <b>880</b>
	蟹皇	・蟹肉蟹味噌小籠包	Crab miso Xiaolongbao	4個 <b>690</b>
	猪肉 雙味	・豚肉小籠包 ・小籠包 2種盛り	Pork Xiaolongbao 2 kinds of Xiaolongbao	4個 <b>790</b>
020	四種餃子	牛タン餃子	Beef tongue dumplings	5個 <b>580</b>
		鶏餃子	chicken dumplings	5個 <b>480</b>
		豚ニラ餃子	Home-style pork & garlic chive dumplings	5個 <b>580</b>
		海老餃子	Tomato & cheese dumplings	5個 <b>680</b>
021	大四喜餃子	四種四色餃子 牛、豚、豚、海老各1個ずつ	Four kinds of dumplings	<b>460</b>
022	紅油餃子	紅油餃子 辛い痺れるタレ	Boiled pork dumplings w/ chili oil sauce	5個 <b>680</b>
023	香菜餃子	香菜餃子 パクチータレ	Boiled pork dumplings w/ coriander	5個 <b>780</b>
Meat Special 肉料理				
024	脆皮雞	サクサク揚げ鶏	Crispy deep-fried chicken	半羽 <b>980</b> 一羽 <b>1880</b>
025	水煮牛肉	四川辛味スープ牛肉炊き	Stewed beef in Sichuan chili oil sauce	<b>1980</b>
026	京城糖醋肉	北京のすぶた ケチャップ使いません	Sweet & sour pork, Beijing style	<b>1500</b>
Seafood Special 海鮮料理				
027	奶皇明蝦	小海老マヨネーズ和え	Stir-fried shelled prawn w/ mayonnaise	1380
028	干焼蝦仁	エビのチリソース	Stir-fried shrimps w/ chili sauce	3本 <b>1500</b> +1本 <b>500</b>
029	家常炒帶子	帆立イカニンニク醤油炒め	Stir-fried scallop w/ garlic soy sauce	<b>1590</b>

Excluding Tax. メニューに記載されている価格は全て税抜き表示です。ご精算時に消費税相当額を申し受けます。202009

## Home-style 家常菜

030	川味麻婆豆腐	四川土鍋麻婆豆腐	Mapo tofu w/ braised thick cut beef rib	1250
031	炒青菜	本日の青菜炒め	Stir-fried Chinese greens	1000 より
032	香爆羊柳	羊肉と香味野菜炒め	Stir-fried mutton w/ condiment	1500
033	番茄炒蛋蝦仁	海老とトマトと玉子の塩炒め	Stir-fried shrimp, tomato & eggs	1280
034	辣子雞	鶏とナッツの唐辛子炒め	Stir-fried chopped chicken, nut & red chili	1280
035	地三鮮	じゃが芋、茄子ピーマン炒め	Stir-fried potato, eggplant & bell pepper	880
036	猪肉白菜粉絲	豚肉白菜春雨炒め	Stir-fried pork, cabbage & vermicell	880

## Claypot Dishes 砂鍋煲 当店の一押し

037	海鮮煲仔飯	海鮮土鍋ごはん	Seafood claypot rice	1580
038	猪肉什錦煲仔飯	豚五目土鍋ごはん	Pork & mixed-ingredient claypot rice	1280
039	雞柚子砂鍋麵	鶏ゆず白菜土鍋麵	Chicken & Napa cabbage claypot noodles	1280
040	羊肉砂鍋麵	羊肉麻辣土鍋麵	Hot & spicy mutton claypot noodles	1480

## Fried Dishes 炒飯、炒麵

041	蟹生菜炒飯	蟹レタスチャーハン	Crab & lettuce fried rice	1380
042	臘腸香菜炒飯	自家製ソーセージと香菜のチャーハン	Coriander & homemade sausage fried rice	1180
043	醋溜牛肉炒麵	牛肉黒酢焼きそば	Beef fried noodles w/ black vinegar	1280
044	檸檬臘腸炒麵	塩豚黒胡椒レモン焼きそば	Pork fried noodles w/ salt, lemon & pepper	980
045	蝦仁燴麵	海老あんかけ焼きそば	Shrimp thick sauce on fried noodles	1380

## Dan Dan Noodle Soup 担々麵

046	西红柿擔擔麵	トマト担々麵	Tomato dan dan noodles	1050
047	黑芝麻擔擔麵	黒胡麻担々麵	Black sesame dan dan noodle soup	950
048	白芝麻擔擔麵	白胡麻担々麵	White sesame dan dan noodle soup	950